

La debilidad y feminidad de la mujer son su baluarte.

MUJER Y HOGAR

Atacamos y defendemos principios, no personas.

SEMANARIO ILUSTRADO

DE TODAS Y PARA TODAS

EL PERIODICO DE LA MUJER, QUE TAMBIEN INTERESA AL HOMBRE

Año 4 — N° 12

SAN JOSE: COSTA RICA Jueves 28 de Marzo de 1946.

SUSCRICION MENSUAL ₡ 1.00

COMENTARIO DE LA SEMANA

LAS "MORDIDAS"

Escribe: CONCHITA

Ya ha sido incorporado al lenguaje tico este vocablo. Pero lo grave no es precisamente que la palabra extraña ya sea tica, sino que la costumbre que eso denota sea ahora corriente en nuestra tierra.

La "mordida" ya también es costarricense. La "mordida" se estila en todos los negocios, especialmente en los del gobierno. Es como una especie de aceite sin el cual no sigue su curso ningún asunto, sino que se detiene todo.

La "mordida" suele hasta ser exigida por ciertos funcionarios poco escrupulosos; ya no es

cuestión de que esperan que el cliente les ofrezca "untarles la mano" para que le tramiten sus asuntos, sino que ellos mismos fijan su precio.

La mordida, pues, se ha entronizado en nuestra vida, hablando muy claramente del relajamiento moral de cierta parte de la ciudadanía.

Y con la mordida se ha dedicado a exprimir al pueblo algo que no era tan corriente entre nosotros como lo es ahora: el "derecho de llave".

Ya nadie entrega a su legítimo dueño algo que tenía en capocito. (Pasa a la página DOS).

CONSEJOS A LAS MUJERES

X

SED COMO REINAS

No persigáis a los hombres. Que sean ellos quienes os hagan la corte. No los llaméis por teléfono para preguntarles por qué no van a veros. Hacedles sentir que les concedéis un favor contestando cuando ellos os llaman. No contestéis una carta de un hombre con tres vueltas. Tardad tanto en responderle que pueda dudar si se os paralizó la mano.

No olvidéis que los hombres no pueden pasarla bien sin las mujeres y viceversa, y que si nosotras los mantuviéreis más a distancia, ellos se acercarán más. Nada interesa tanto a un hombre que la mujer que no anda detrás suyo.

Las mujeres marcan su propio valor, y cuanto más alto sea este, más la estimarán los hombres.

Monseñor Turcios informa a los periodistas sobre la Escuela de Artes y Oficios

El Domingo pasado tuvimos el placer de asistir al almuerzo que por amable invitación de Monseñor Turcios se dió a los periodistas en el Oratorio Festivo de San Bosco.

Insistió Monseñor en que para los costarricenses él desea seguir siendo el Padre Turcios y que así lo llamemos; sería imposible negarse a acatar los deseos de este hombre santo que es todo bondad.

Asistieron al almuerzo además del Padre Turcios, el Padre Jerónimo Gadea, director del colegio de San Bosco en esta capital; el Padre Pedro Tantarini, director de las obras salesianas en Centro América y Panamá; el Padre Pedro Arnoldo Aparicio del Aspirantado de San Bosco en Panamá, quien venía a Costa Rica de paso para El Salto. (Pasa a la página DOS).

PROBLEMAS MATRIMONIALES

LA EDUCACION DEL HIJO

En ningún aspecto es más necesaria la armonía, ni la coordinación de pareceres dentro del matrimonio, como en el que se refiere a la educación del hijo.

Si el niño observa que sus padres actúan de acuerdo al aconsejarlo o al negarle algunos de sus deseos que no son convenientes, él no insistirá porque la autoridad paterna es doble, es decisiva. Y así resultará más fácil que el hijo trate de comprender y sea más dócil.

Pero cuando en el hogar falta esa comunión de los cónyuges, el hijo se aprovechará y su educación resultará ineficaz.

He observado matrimonios don-

de la madre niega un permiso porque así lo cree conveniente o con la idea de sancionar algún mal comportamiento del hijo; éste se dirige entonces al padre quien lo autoriza para hacer lo que deseaba y además le dice: Sí puede ir, aquí mando yo.

Esa actitud de esos esposos es intolerable y causa grandes males, porque destruye injustamente la autoridad de la madre, hace que la esposa se sienta amargada y desilusionada de su vida matrimonial y lo peor de todo es que aquel hijo aprende a no respetar a sus padres.

JULIETA.

ELOGIO DE LA FEALDAD

"La suerte de la fea la bonita la desea" dice el proverbio. Y se comprende: una mujer a quien nadie hace la corte y que vive aislada, aprende a bastarse a sí misma y descubre muchas verdades útiles. Ninguna mentira halagadora le oculta el sentido de la vida. Como la coquetaría no es su única preocupación, se interesa en un sinnúmero de cosas.

Por lo general, la ama un solo hombre, a quien inspira una pasión definitiva, pues encuentra en ella, más allá de la belleza plástica, que poco importa a sincero amor, un

atractivo misterioso y profundo del que nunca se cansa.

Además, las feas casi siempre tienen ingenio, lo cual resulta muy agradable. Ante todo, porque precisamente, ese ingenio hace que se olvide uno de que son feas; pero ¿cómo pueden ser feas personas dotadas de ingenio?

¿Quién no se ha sorprendido, al visitar algún museo y al contemplar los retratos de mujeres, célebres por los amores que inspiraron, del pequeño número de las que poseyeron una real belleza? Puede decirse que... (Pasa a la pág. DOS)

El Congreso de los Estados Unidos cuenta ahora con diez Miembros mujeres

La nueva Congressista ha declarado que está dispuesta a servir en cualquier comisión que la nombren, pero que preferiría fuese en la de Educación Pública

Washington. — Con la elección de la señora Helen Douglas Mankin, de Georgia, ante la Cámara de Representantes de los Estados Unidos, el número de mujeres en ese alto cuerpo representativo se eleva a diez. La señora Mankin completa el período del señor Robert Rampeck, quien renunció.

Demócrata, abogada, madre de un

hijo de veinticuatro años de edad, buena ama de casa y entusiasta del beisbol, la señora Mankin, también es una mujer que, como Representante, tiene el buen propósito de obtener, durante su actuación parlamentaria, más favorables precios de transportes para la parte sur de los Estados Unidos, según declaró a la

(Pasa a la página SEIS.)

EL DIVORCIO, CANCER DE LA SOCIEDAD

Por SARA CASAL Vda. DE QUIROS

Si les preguntásemos a todos los padres de familia, a los matrimonios divorciados con hijos, a los enemigos de la Iglesia Católica lo siguiente: ¿No creen ustedes que para simplificar la situación actual del matrimonio sería mejor establecer el amor libre? Así, cada hombre escogería la niña más agraciada, más simpática y luego se presentaría don de los padres de familia y les dirían: Me ha gustado tanto su hija que he decidido unirme con ella durante el tiempo que estemos satis-

fechos uno del otro y luego cuando nos aburrásemos, entonces quedásemos en plena libertad sin ningún disgusto, todo lo contrario, muy agradecidos... y se la llevarían porque los padres de familia no tendrían ningún derecho a protesta. Ellos también ya viejos o a media vejez podrían hacerlo igualmente con mutuo consentimiento, separarse para buscar otra, los viejos muchachitas jóvenes y las esposas si aun están guapas, siempre habría hom-

(Pasa a la pág. TRES)

DEL MOMENTO



Ligia Castro de Armijo, notable cantante costarricense, que llegará próximamente al país a pasar unas cortas vacaciones al lado de los suyos, regresando luego a los Estados Unidos a continuar sus estudios bajo la dirección del gran maestro Andrés de Segurrola.

— 0 —



Señora ROSA HELENA GREÑAS

Se graduó de Licenciada en Letras y Filosofía, en la Universidad Nacional, la inteligente señorita Rosa Helena Greñas. Su tesis de graduación trató sobre "El Gobierno de Don Juan de Ocoy y Trillo", trabajo de 800 palabras, realmente notables por lo que le consiguieron a la señorita Greñas un voto especial de aplauso, al cual unimos el nuestro muy sincero.

NUESTRA OPINION

Educación Cívica de los Hijos

Todo hombre o mujer que tiene hijos, está obligado moralmente a luchar para prestarles un mejor ambiente... Por lo tanto, nadie debe ni puede permanecer al margen de los acontecimientos sociales que repercuten tarde o temprano en el hogar o los intereses privados del más aislacionista.

Repercutiendo los fenómenos sociales en el hogar, lógico es que nuestro periódico luche por capacitar a nuestras mujeres acerca de las corrientes ideológicas que agitan al mundo, para que ellas estén más seguras de

la orientación que deben irle dando a sus hijos, cuando éstos, al madurar ideas les vayan interrogando con la curiosidad del niño o adolescente.

Nuestro periódico siempre será imparcial en las luchas políticas de nuestro medio. No obstante, trataremos siempre en esta sección de analizar los fenómenos políticos o sociales desde un punto superior y en la forma que más convenga al hogar costarricense sin llevar nunca a él el menor indicio de las más bajas pasiones que se agitan en las luchas electorales.

VENTANA EMOCIONAL

ROSALIA DE SEGURA

El Beneficio de los alquileres de 1939 en relación con el beneficio de los de 1946

En virtud de una ley emitida por el Poder Legislativo el 16 de Julio de 1942 ningún propietario puede subir los alquileres de sus propiedades sino hasta un año después de terminado el conflicto armado en Europa y el Pacífico, y cuando haya costado el estado de guerra entre Costa Rica y los países agresores.

Bien. La guerra, como ya sabemos terminó, tanto con Alemania como con el Japón en Mayo y Agosto respectivamente, del año pasado, pero, no se ha determinado fecha ninguna indicadora del día en que cesó el Estado de Guerra de nuestro país con las potencias vencidas. Esa anomalía, como es lógico comprender, impide el arreglo rápido de muchísimos asuntos y uno de ellos es el de los alquileres.

Existe con esto de los alquileres algo verdaderamente injusto, y, como es nuestro lema combatir todo lo que así sea, vamos pues a explicar, dentro de nuestras modestas capacidades, por qué lo consideramos así.

Si se emitió esa Ley, creemos que se hizo el fin de proteger a los inquilinos, ya que la situación se torna más difícil durante las épocas azotadas por las guerras: los negocios decaen, los talleres disminuyen sus labores, los materiales no llegan, y, por consiguiente se interrumpe las construcciones, escasean los artículos alimenticios y medicinales, etc., etc.

Creemos que el Congreso hizo muy bien en emitir esa Ley, y lo felicitamos por ello, pero tiempo es ya de pensar en los arrendatarios. (Pasa a la pág. TRES)

Buques de guerra bautizados con nombres de mujeres

Nombres de mujeres famosas se usaron durante la guerra para bautizar buques de guerra norteamericanos. Miles de mujeres obreras trabajaron en los astilleros trabajando en la producción de la flota y tuvieron la satisfacción de ver que para bautizarlos se escogieron nombres de mujeres.

Seenta y siete de los buques construidos en los astilleros del país, llevan los nombres de mujeres. Las mujeres que recibieron ese honor fueron iniciadoras en la investigación

y mejoramiento de la vida de la clase pobre y obreras; precursoras de los movimientos sufragistas y colaboradoras en el progreso de la medicina, el derecho y otros problemas sociales. Muchas de ellas eran escritoras, educadoras, poetisas y editoras.

Una de las mujeres cuyo nombre fué seleccionado para el bautizo de un buque mercante, navegó por los Siete Mares y llegó a tantos puertos como posiblemente llegará el buque. (Pasa a la página SEIS.)

Mensaje a la Joven Madre

Escucha: Porque puede ser tú la más eficaz colaboradora en la construcción de un mundo donde imperen siempre la concordia humana, como devotamente tus manos entre las mías en la esperanza de llevar a tu corazón, la música fraternal del lenguaje en que por ellas te hablo.

Y hablo a tí que sin duda aspiras a perpetuar en la limpidez del

cielo de tu cielo, el sol de la virtud que abre con la fuerza de su luz bendita los caminos que llevan a cristalizar el anhelo de paz... ¡Tan pregonado y exaltado en el presente!

Y lo hago contemplando ese mismo cielo, que tiene proyecciones in- (Pasa a la página SEIS.)

COMO SABER SI ESTA UD. ENAMORADA

Es una lástima que el diagnóstico del amor haya sido hecho, casi siempre, por novelistas y poetas, que se refieren de continuo a los tipos morbosos y temperamentales, propensos al escalofrío, al histerismo y a la fiebre, contra la cual la gente práctica, vulgar y de sentido común se halla inmunizada.

Esto ha dado origen a numerosos errores, especialmente por parte de mujeres, que se han negado a casarse con hombres a quienes respetaban y admiraban y hacia los que sentían un profundo afecto, solo porque sus corazones no pegaban un brinco al oír sus pasos, y que

han dudado del amor de un hombre porque aún parecía cuerdo, con servaba su apetito y no solía delirar al hacerles la corte.

Sin embargo, las muchachas hacen bien en estudiar sus emociones procurando discernir si son auténticas, genuinas, provocadas por el amor con mayúscula, o si se trata de una imitación. Lo primero que ha de hacer es descubrir si está enamorada de un hombre determinado o sencillamente enamorada del amor, para esto requiere ser un psicólogo de primera clase.

El amor se debe pasar por el cribado. (Pasa a la pág. TRES)

MUJER Y HOGAR

DE TODAS Y PARA TODAS

Oficina: 215 varas al Oeste de la Botica Francesa
TELEFONO 5827 APARTADO 89

San José, Costa Rica

Myriam Francis, Directora

Aristides Gonzalo Odio, Jefe de Redacción

Suscripción mensual, ₡ 1.00 — Número atrasado, ₡ 0.50

Periodico semanal dedicado al engrandecimiento y cultura

de la mujer, a su preparación práctica para la vida, al desarrollo de su personalidad.

Editores propietarios:

EMPRESA PERIODISTICA "MUJER Y HOGAR", S. A.
Carmen Cornejo M., Administradora.

Aristides G. Odio, Gerente.

VERSOS DE AYER

Tú que me quieres blanca...

Tú me quieres alba,
me quieres de espuma,
me quieres de nácar.
Que sea azucena
sobre todas castas,
de perfume tenue,
corola cerrada,
ni un rayo de luna
filtrado me haya,
ni una margarita
se diga mi hermana.
Tú me quieres nivea,
tú me quieres blanca,
tú me quieres casta.

por cuales milagros,
me pretendes blanca...
(Dios te lo perdone)
Me pretendes casta...
(Dios te lo perdone)
Me pretendes alba!

Huye hacia los bosques,
vete a la montaña,
limpiate la boca,
vive en las cabañas,
toca con las manos
la tierra mojada.

Alimenta el cuerpo
de raíz amarga,

bebe de las rocas,
duerme sobre escarcha,
renueva tejidos
con salitre y agua,

habla con los pájaros
y lávate al alba,
y cuando las carnes
te sean tomadas,

y cuando hayas puesto
en ellas el alma
que por las alcobas
se quedó entredada,

entonces buen hombre
preténdeme nivea,
preténdeme blanca,
preténdeme casta!

Alfonsina Storni.

Tú que hubiste todas
las copas a mano;
de frutas y mieles
los labios molidos!

Tú que en el banquete
cubierto de pámpanos,
dejaste las carnes
festejando a Baco.

Tú que en los jardines
negros del engaño
vestido de rojo
corriste al Estrago!

Tú que el esqueleto
conservas intacto
no sé todavía

MONSEÑOR TURCIOS...

(Viene de la pág. PRIMERA)

vador donde va a ocupar el alto puesto de Obispo Auxiliar de Monseñor Chavez, y un nutrido grupo de representantes de todos los periódicos capitalinos.

El Padre Turcios dió la bienvenida a los invitados, recalando el hecho de que era su costumbre cambiar impresiones con los miembros de la prensa, pues los periodistas re-

presentan el cuarto poder y por lo tanto pueden construir o destruir una obra: que él les pedía que cooperaran en todo lo posible hacia lograr éxito completo en la recolecta de fondos y construcción de la Escuela de Artes y Oficios.

A petición de los asistentes periodistas don Sergio Carballó contestó en nombre de todos, ofreciendo

BODAS DE PLATA



Sr. don Roberto Alfaro Yglesias y doña Marina Valverde de Alfaro

Veinticinco años de vida matrimonial marcan una fecha de alta significación en la vida del hogar. Son veinticinco años de unión veinticinco años de ir por la senda de la vida, cogidos de la mano, disfrutando de todas las bellezas y las alegrías del mundo, y confortándose mutuamente en los momentos de prueba, haciendo así más firmes los lazos que los unen.

Veinticinco años de casados han celebrado los estimables esposos don Roberto Alfaro Yglesias y doña Marina V. de Alfaro, quienes disfrutan de la unánime simpatía de nuestra sociedad. MUJER Y HOGAR, al engalanar sus columnas con la fotografía de los cultos esposos Alfaro-Valverde, se complace en saludarlos deseándole toda clase de felicidades.

ELOGIO DE LA...

(Viene de la pág. PRIMERA)

circise que ninguna la tuvo; pero todas conocieron el arte de agradar.

En ciertas ocasiones, ese encanto se trasluce en las pinturas; lo más frecuente, sin embargo, es que nos dejen indiferentes y aun sorprendidos.

—¡Cómo! — pensamos. He aquí la mujer por quien se derramaron tantas lágrimas o se vertió tanta sangre; que martirizó con sus desvíos a filósofos y grandes personajes; que desairó a genios; que se mofó de héroes. Una corte de hombres ilustres la rodeaba. Todos están de acuerdo en alabar su irresistible encanto. Pero tiene la nariz respingada, o los ojos pequeños, o los labios demasados delgados: ¡qué se yo!

Quisiera saber cómo se hubieran visto, en una fotografía la Fornarina, la Pompadour o la Gioconda (y ésta, por añadidura, era gorda). Probablemente, la cámara habría acentuado su fealdad. Sólo Madame Récamier, ese ténpano, hubiera salido airosa de la prueba. Más el retrato que de ella pintó Louis David, ¿sería capaz de provocar una pasión?

El mundo pertenece a las mujeres pe tlenen gracia, ingenio y encanto. Y aunque es cierto que no todas las feas son encantadoras (pues por desgracia las hay monstruosas), puede decirse que, salvo contadas excepciones, casi todas las mujeres encantadoras fueron feas.

Francis de Miomandre.

A MARGOT MARIN M.

En el día de su boda
Sábado 30 de Marzo de 1946

En su vida, la mujer viste dos veces el albo traje de desposada; en los primeros años de su vida para recibir el Sacramento de la Eucaristía, vistelo con gracia y donaire; blancos de lino que es emblema de pureza, se abre a la vida, como un botón de rosa se abre en primavera.

Vístelo para su boda, cuando cupido flecha el corazón del príncipe amado: entonces el emblema de pureza es una larga interrogación que se abre al paso de los desposados; porque en este día haces el juramento eterno de seguir la senda que el destino te ha marcado; no importa los tropiezos que se impongan a tu paso, porque eres joven y porque te has forjado en el campo de la lucha, tendrás espíritu fuerte y resignado para soportar los embates de la vida. Días hermosos y floridos rendirán a tu paso los más bellos poemas de la vida; cantarán las cigarras sus himnos de alegría, mientras las flores con su perfume embriagador te harán amable el camino. Días quizás y fríos vendrán, y con ellos congostas y dolores. Pero tú con la dulzura de tu voz, con el amor que pones a las cosas, sabrás hacer amable la vida tuya y la de tu noble compañero.

NESTOR NUÑEZ MONGE

COMENTARIO... (Viene de la pág. PRIMERA)

lidad de arrendatario, sino que se busca otro arrendatario y a él se le cede mediante el pago muchas veces altísimo, del derecho de llave. Los teléfonos, los apartados, los alquileres de viviendas tienen que pagar derechos al pasar de una mano a otra, sin la intervención del legítimo dueño. Se ha dado el caso de que un inquilino, ha pedido por derecho de llave de un local de comercio una suma de varios miles de colones casi equivalentes al valor de la propiedad —al valor real, el que tenía en tiempos normales y no de loca inflación que existen ahora—; por supuesto, el negocio lo hace el inquilino a espaldas del dueño.

Lástima grande que no tengamos autoridades o legisladores que hagan algo por evitar este estado de cosas, ya que eso de los derechos de llave es verdaderamente escandaloso. Sin embargo, cuando muchas de esas autoridades se dedican a la "mordida" no se puede esperar que pongan coto a cosas semejantes, puesto que mor...

LE PICA?

¿La cabeza? ¿El cuerpo? ¿Debajo del brazo? ¿En los pies? ¿Hemorroides? Pues si le pica o le arde, en donde sea, úntese FLOJINA. Flojina calma picazón, ardores y erupciones; asea y hermosea el cabello; destruye parásitos en la cabeza, partes del cuerpo y dedos de los pies; cicatriza grietas y rajaduras; acaba con la "mazamorra". Flojina es de triple efecto: es ungüento, es champú, es insecticida. Asea y hermosea, cicatriza, desinfecta. Pídala en boticas.

GUERRA AVISADA - NO MATA GENTE

Tampoco matan a nadie las enfermedades de los riñones y vejiga que se atacan a tiempo con el uso de las Pastillas del Dr. Becker. Los habitantes de las 3 Américas hace ya más de 30 años que toman las Pastillas del Dr. Becker para combatir dolores en lomos y cintura; desórdenes de la vejiga; ardor en el caño; deseos frecuentes de orinar, día y noche; no poder agacharse o inclinarse; coyunturas reumáticas; recrecimiento de párpados y tobillos; respiración acortada y fatigosa y otros indicios de que los riñones necesitan ayuda. Siga Ud. ese buen ejemplo de 30 años y comience su tratamiento con las Pastillas del Dr. Becker para los Riñones, Reumatismo y Vejiga. Cómprelas en boticas.

Nunca Pierda sus Días

Muchas mujeres saben por experiencia que los "días difíciles" se pueden evitar con Quadroline... Aproveche cada día lo mas posible.

Some... QUADROLINE

(MARCA DE FABRICA)

ALMACEN

LUIS SOLLE

OFRECE:

Langosta en Latas
Sardinas Españolas
Caviar
Maní salado Planters
Vino Marqués del Riscal
Cognac Martell
Pasas
Ciruelas, etc.

Productos Alimenticios
NESTLE

Lactógeno
Pelagón
Eledón
Milo
Leche Nido
Harina Lacteada

DEPOSITO DE LA FAMOSA

Cerveza "PABST"

VENTAS AL POR MAYOR

Esquina opuesta Iglesia del Carmen — TELEFONOS: 4596 - 3227



PRODUCIR
ES VENCER

Un trabajo siempre constante se hace necesario en el campo... pero todo trabajo requiere momentos de descanso. Durante ellos "Coca-Cola" bien fría será siempre deliciosa y refrescante. "Coca-Cola" tiene la calidad que inspira confianza.

Embotelladores Autorizados
Cía. Embotelladora de Costa Rica, S. A.

La Boda del Sábado Odio-Herrera-Chacón Mena



Señorita FLORY CH ACON MENA

El sábado próximo, en la residencia de don Fausto Odio, tendrá lugar la ceremonia matrimonial del caballero don Raúl Odio Herrera y la encantadora señorita Flory Chacón Mena, elementos que gozan de marcadas simpatías en nuestra so-

COMO SABER...

sol de la presencia y de la ausencia. Un hombre puede atraer físicamente a una mujer y hacerla pensar que está enamorada de él; su manera de cortejarla la hipnotiza de tal modo que su mente y su razón dejan de funcionar. En su presencia no advierte que no pertenece a su misma clase que quizá sea indeseable como marido que no tienen los mismos intereses ni los mismos gustos costumbres e ideales; nada que conserve el amor cuando el atractivo físico haya pasado.

Desconfiad del amor que es sólo fascinación. No dura. El único amor duradero es el que invade el alma y la mente tanto como el cuerpo. Si sólo amáis a un hombre cuando está presente es que no sentís verdadero amor.

Ni es tampoco amor cuando lo amáis con más ímpetu cuando se halla ausente. Cualquiera puede idealizar al ser lejano hasta convertirlo en un dios. La verdadera prueba del amor se verifica cuando estáis junto a un hombre no os aburrís de verle ni de verle y no queréis que se vaya jamás. Si no os cansáis nunca de su compañía aunque hable de sí mismo durante horas seguidas; si podéis jugar con él a las cartas sin discutir; si sois capaces de pasar una tarde de campo en un día lluvioso sin hartaros el uno del otro, entonces tened la seguridad de poseer ese amor a prueba de bomba, que resistirá el desgaste y los tropiezos matrimoniales.

Pero si aún dudáis de vuestro amor, pensad en sus defectos aumentándolos y observad si dudáis sus virtudes. Os sentís capaces de pasaros el resto de la vida oyéndolo hablar y horas de sí mismo? Creéis que os interesarían de veras sus negocios? Qué os parece el tener que vivir con un hombre que cierra con candado

ciudad. El señor Odio es un destacado luchador que ha sabido labrarse una magnífica posición merced a su esfuerzo, y que une a sus cualidades de laboriosidad un exquisito don de gentes.

La señorita Chacón es una dama encantadora, llena de simpatía y gentileza, poseedora de una dulce belleza. MUJER Y HOGAR se complace en desearles todos género de felicidades en su vida matrimonial.

(VIENE DE LA PÁG. PRIMERA.)

los defectos del ser amado y el pensar en ellos tiernamente considerándolos como peculiaridades graciosas por el mero hecho de ser suyas.

Finalmente una mujer está verdaderamente enamorada cuando siente alegría al hacer algún sacrificio por el hombre que ama aunque no sea más que dejar de ir al cine porque él está acatarrado y puede resfriarse al salir.

EL DIVORCIO...

tres que se unirán con ellas y más si tienen dinero... ¿Y los hijos? Para unos las abuelas los recogerían, para otros no falta una ría solterona que bastante gracia le hará verse madre en su vejez y para los menos afortunados los Asilos de Huérfanos que el Gobierno de la República tendría que establecer llamándolos "Asilo de Niños Abandonados". Bien, ¿qué nos contestarían todos esos a quienes les presentáramos un plan de vida social como el que dejamos esbozado? ¿Les gustaría? ¿Puede existir respeto para dos personas que se unen maritalmente?

Nos dicen que en Guanacaste la mayoría del pueblo vive de ese modo, más aún, hemos tenido sirvientes que nos han contado historias tremendas como consecuencia de vida tan libre. ¿Cuántas amarguras, cuántos sufrimientos para los hijos que se crían sin moralidad y las que más sufren son las hijas, porque son las que sienten más el abandono del padre a quien quieren y luego lo ven irse con otra olvidándose completamente de su pobre madre! ¡Cuántas tragedias ha habido a causa de esos abandonos! ¡Y son tantas las uniones libres que llegan hasta olvidar el número de

(Viene de la pág. PRIMERA)

hijos que tienen! ¿Qué responsabilidad pueden tener esos padres cuando ni siquiera aman a sus hijos, pues al abandonarlos no les importa un comino la suerte de ellos? ¿Cómo podríamos llamar a esos padres? Son verdaderos animales sin ningún instinto paternal. Y una sociedad constituida de personas amorales, ¿cómo podríamos llamarla?

Es horripilante pensar en una sociedad así constituida... Bien, al paso que vamos, con la tolerancia del matrimonio civil y el divorcio, dentro de algunos años se establecerá el amor libre.

Que la gente sin cultura, sin responsabilidad moral, sin ninguna religión opte por esa vida libre, no nos extraña, pero vemos que lo hacen personas de ambos sexos de quienes teníamos el mejor concepto, a quienes considerábamos con más responsabilidad, a quienes creíamos más instruidos en asuntos de suma trascendencia como es la Familia, el hogar, la patria, el buen nombre, la elevación de ideales, la pureza de sentimientos, en fin, los creíamos más sensatos y no sometidos a sus pasiones. Es muy triste que la mayoría de las personas no piensen más que en darle rienda suelta a sus pasiones y no piensan en las consecuencias de una vida tan pagana como la que llevan.

Y lo más doloroso es que no hay sanción... Ser amoral, no respetar la sociedad, ni las leyes divinas, abandonar los hijos, buscar otros hombres para unirse a ellos, dejar a las esposas buenas y santas, para unirse a la mejor pintada, todo eso aprobado y hasta ensalzado públicamente, llegando a poner a eso que se ríen de la sociedad casi en un pedestal, como ejemplo para las

EL MAL OLOR EN LAS COLES

Las coles despiden durante la cocción un malísimo olor debido al desarrollo de hidrógeno sulfurado, lo que puede evitarse cocinando junto con las coles, unas migas de pan, envueltas en un saquito de seda si se desea impedir su dispersión en el agua.

EN BENEFICIO...

(Viene de la pág. PRIMERA)

rios o arrendantes y en analizar también su difícil situación. A cuenta de qué van a salir perjudicados ellos todo el tiempo? Y conste, no somos arrendantes, pero la justicia se impone, la guerra ya, a Dios gracias pasó por ahora y bueno es poner los puntos sobre las íes. No se ha pensado que el mismo costo de vida existe para el arrendante como para el inquilino?

Ahora mismo se está pesando el proyecto de subir los impuestos. Cómo pues es van a subir los impuestos y los alquileres van a continuar siendo los mismos?

Por supuesto, hay que hacer una salvedad: no deben aumentarse los alquileres de casas y locales para comercio u oficina, cuyo valor sea menor de ₡ 150.00 pues debe tomarse en cuenta que las personas que pagan esos alquileres son personas de pocos recursos, así como también no debe aumentarse los impuestos de propiedades que rindan tan pocos beneficios.

Pero, en forma ninguna deben seguir pagando los mismos alquileres aquellos inquilinos que pudiendo pagar un alquiler mejor se acogen a la acomodaticia Ley y exigen y piden ventajas al arrendante sin pagar un centavo más, cuando la mayor parte de dichos inquilinos, clamando y amparándose a la "difícil situación y elevado costo de vida" disfrutan de mejores sueldos que los que tenían en 1939, pero continúan pagando los mismos alquileres que pagaban en aquel año. Conozco el caso de una pobre señora viuda, cuya única entrada es el usufructo de dos casas de alquiler que posee y las cuales alquila a ₡ 200.00 cada una. Los ₡ 400.00 le estaban muy bien en 1939 cuando todavía se conseguían frijoles negros a ₡ 0,15 libra, arroz a ₡ 0,30, Manteca a ₡ 0,90, etc., pero vivirá dicha señora y su numerosa familia tan siquiera medianamente con esos mismos ₡ 400.00 ahora? No, los ingresos de ella, aún cuando en apariencia sean los mismos, han disminuido porque el

futuras generaciones... ¿A qué grado de moralidad hemos llegado? Da lo mismo ser honrado, recto, irrepachable que un gran... no sabemos qué palabras merecen esos que no respetan ni la sociedad ni a sus padres, ni a su familia, no al Ser Supremo... que es a quien deberán darle muy estricta cuenta de la escandalosa vida que han llevado.

Todas las personas tolerantes, que no hacen diferencia entre las personas honradas, correctas, respetuosas y las que no lo son, es porque indudablemente tienen la misma manera de sentir y pensar que todos esos que se burlan tanto de la sociedad como de las llaves divinas y si no han procedido igualmente es porque no se les ha presentado la ocasión...

Cuando no hay sanción social todo está perdido...

Sara Casal Vda. de Quirós. (De "Revista Costarricense").

Interesantes discusiones y conferencias promueve el Centro Cultural Costarricense Norte americano

Los alumnos de los años superiores se reúnen con frecuencia, para, tratar sobre problemas de actualidad. Las exposiciones han estado a cargo de los señores: Miguel Franco Lenis, Albar Antillón, Claudio Cruz, Rodrigo Caamaño y de las señoritas: Elia Negrini y Lolita González.

Después de que cada socio da su conferencia, en inglés, los demás preguntan o refutan. Esto es de mucho interés, porque obliga a preparar de antemano el tema, a buscar datos e ilustraciones y a tener la serenidad propia del contendiente culto que sabe escuchar con respeto teorías distintas a las suyas y las rebate caballerosamente.

La profesora Rowlings que dirige estos torneos culturales se siente muy satisfecha del adelanto de los alumnos.

Lecciones Prácticas

El Centro Cultural Costarricense Norteamericano que con tanto acierto dirige Mr. Jakele ha proporcionado a los estudiantes todo lo necesario, para hacer amenas las lecciones e interesante su aprendizaje del Inglés. Para corresponder a estas atenciones dos grupos decidieron ofrecer un café a los profesores en el mismo Centro. Querían además fes-

costo de vida aumentó; entre tanto los inquilinos tendrán mejores sueldos y son ellos los verdaderamente beneficiados, ya que según la Ley nada al respecto puede hacerse "hasta transcurrido un año después de haber cesado el estado de guerra entre Costa Rica y las naciones agresoras". Cuando comenzó a correr ese año? Alguien lo sabe? No en todo tiempo benefician las leyes; la que ayer era buena, hoy puede ser injusta o absurda; preciso es entonces apurarse a corregirla, porque las gentes, que en su mayoría no tienen la conciencia muy recta, poco les importa pasarse de listas para luego decir que actúan de acuerdo a "La Ley" y los perjudicados por irritarse contra los que mantienen dicha "Ley"

tejar a Miss. Sharp con motivo de su compromiso con el culto caballero Mr. Carter, Agregado Cultural de los Estados Unidos.

DESPIERTE LA BILIS DE SU HIGADO...

Sin usar calomel — y saltará de la cama sintiéndose "como un cañón"

Su Hígado debe derramar todos los días en su estómago un litro de jugo biliar. Si ese jugo biliar no corre libremente no se digieren los alimentos. Se pudren en el vientre. Los gases hinchan el estómago. Se pone usted estreñido. Se siente todo envenenado, amargado y deprimido. La vida es un martirio.

Una mera evacuación del vientre no tocará la causa. Nada hay mejor que las famosas Píldoras Carters para el Hígado para acción segura. Hacen correr libremente ese litro de jugo biliar y se siente usted "como un cañón". No hacen daño, son suaves y sin embargo, son maravillosas para que el jugo biliar corra libremente. Pida las Píldoras CARTERS para el Hígado por su nombre. Rechuse todas las demás. Precio: \$1.00.

AHORÁ un sobrecito de celofán 10¢

Pyodentol
Polvos para limpiar los dientes
BOTICA ORIENTAL

Bazar Odilí

Especialidad en Ropa para Niños y Escolares

(Avenida Central, frente Cíes. Eléctricas)

Para el verano SLACKS PARA SEÑORAS Y NIÑOS

En estos días de actividad social la

La Crema de Tortuga 242

es una necesidad para eliminar el cansancio del cutis.

Señora... aquí lo encuentra!!

Cada vez que Ud. necesite un artículo, ya sea de LATERIA, LICORES, QUESOS, FRUTAS, etc., y no lo encuentre, llame al PETIT TRIANON, que aquí siempre tenemos de todo.

Recuerde que el PETIT TRIANON está abierto TODOS LOS DIAS, inclusive domingos y días festivos.

HASTA LAS 12 DE LA NOCHE.

PETIT TRIANON

TELFONO: 3918.

CARNOL

es un tónico eficaz para personas DELGADAS

MUEBLES

MODERNOS EN DIFERENTES ESTILOS, DE PERFECTO ACABADO Y

A BAJOS PRECIOS Y a plazos.

VEALOS DONDE

Jorge Lizano & Cía Ltda.

(Costado Norte del Correo)

TELEFONO J-5336. San José APARTADO 1562

4581

- Y -

3455

Cualquiera de estos dos teléfonos le comunica con el

GARAGE HERRAN

Magníficos carros y servicio rápido

Para seguridad y confort llame al

Garage HERRAN

Despedida de Solteros en el Country Club el Sábado próximo



Señorita Marta Robles Fernández

Despedida de solteros en el Country Club el sábado próximo... Pasto mañana en la noche en el Country Club tendrá verificativo un baile en honor y despedida de los distinguidos jóvenes don Manolo Ventura y Martita Robles...

NUEVOS PEINADOS

Recientemente ha tenido lugar en París una exhibición de peinados inspirados en el Renacimiento...

Los sombreros la mayor parte de ellos con bastantes plumas... Los paraísos vuelven a estar de moda, al igual que las "aigrettes"...

La Duquesa de Windsor asistió a esta presentación. Sus cabellos, que sigue llevando separados por una raya y recogidos en dos bandas...

El próximo lunes: doña Julia Volio de Umaña, doña Emilita Alvarado de Ortiz, doña Olga Fernández de Solerá e Ing. don Carlos Enrique Alfaro.

CUMPLIRAN AÑOS

El próximo lunes: doña Julia Volio de Umaña, doña Emilita Alvarado de Ortiz, doña Olga Fernández de Solerá e Ing. don Carlos Enrique Alfaro.

¿Es preciso comprenderlos!...

Virtualmente toda mujer se casa con la intención de hacer feliz a su marido y de persuadirlo de que es un hombre de suerte por haberse casado una esposa como ella...

A pesar de todas las evidencias que muestran lo contrario, se aferran al viejo mito del poderoso intelecto masculino que eleva al hombre muy por encima de las insignificantes frioleras, vanidades y debilidades de la femineidad...

Empecemos por analizar el asunto de la apariencia y las ropas. Para el común de las mujeres, constituyen la mayor preocupación de su vida; los vestidos acaparan en realidad sus pensamientos...

Mas a ninguna mujer se le ocurre pensar también al esposo le halaga que ponderen su gusto para comparar corbatas, su elegancia y su distinción en el vestir así como experimentar satisfacción en ponerse lo más elegante posible...

Luego está la cuestión de las críticas. A ninguna mujer le agrada que su esposo critique todas sus faltas o debilidades. Lo cual no obsta, sin embargo, para que ella no se pierda una oportunidad de echarle en cara los actos que no aprueba...

Son incontables las esposas que muchas veces insensiblemente, tratan de torcer la voluntad del marido. No obstante, ellas se resisten a claudicar en sus propósitos cuando han tomado una determinación...

Otra muestra del equívoco de la mujer sobre la verdadera psicología del hombre, que evidencia su error al suponerlo de una naturaleza completamente distinta a la suya...

Cuando en verdad todo hombre siente en el fondo la necesidad de que alguien le testimone su afecto. Y, desgraciadamente, si la compañera se muestra ciega a esa necesidad...

Tanto los maridos como las esposas se quejan siempre de que sus cónyuges no les comprenden. Posiblemente se entenderían mejor si se dieran cuenta que ambos sienten iguales necesidades...

El hombre, a pesar de sus declaraciones, es en el fondo un niño y hasta se le puede conformar con procedimientos idénticos a los usados con las criaturas. Todo es cuestión de saberles manejar...

CONSEJO

—Antes de ponerse a vender, amigo —dijo el zapatero al nuevo empleado— le daré un consejo: nunca pregunte a las clientes mujeres qué número de zapatos usan.

—¿Y cómo sé, entonces, el que necesitan? —preguntó sorprendido el empleado.

—Ve: a una mujer es preferible medirle el pie a discutir el asunto con ella.

SUEÑO

—¿Duerme usted bien? —preguntó el médico al hombre que le llamó para consultarlo.

—Admirablemente, doctor —fue la respuesta—; paso la noche en un sueño tranquilo y profundo.

—¿Y en qué se ocupa usted? —preguntó el médico.

—Soy sereno de un Banco, doctor.

UN SUPLEMENTO ALIMENTICIO

IDEAL PARA USTED: CAPSULAS MULTI-VITAMINICAS VITAMILES

8 VITAMINAS

- en cada cápsula VITAMILES Multi-Vitaminica A . 5,000 Unid. Intl. D . 500 Unid. Intl. B1 2 MGS. (666 Unid. Intl.) B2 2 MGS. (800 Unid. Sherman) C 37 1/2 MGS. (750 Unid. Intl.) Nicotinamida, 20 MGS. (20,000 microgramos) Pantoténico de Calcio . . . 1 MG. (1,000 microgramos) B6 0.25 MG. (250 microgramos)



LABORATORIOS MILES, INC. - Fabricantes de ALKA-SELTZER



¿Por qué conviene suplementar la dieta con vitaminas? Nadie puede estar seguro de que las tres comidas corrientes le proporcionen diariamente las vitaminas que el organismo exige...

¿Por qué convienen varias vitaminas? Rara vez hay deficiencia de una o dos vitaminas solamente. Si la dieta produce deficiencia de una vitamina, es probable que la produzca de otras...

¿Por qué convienen las Cápsulas Multi-Vitaminicas VITAMILES? Cada cápsula VITAMILES ofrece los beneficios de 8 diferentes vitaminas. La potencia vitamínica de cada cápsula VITAMILES es tal que, normalmente, basta con que tome usted una sola cápsula diaria!

Las cápsulas multi-vitaminicas VITAMILES son seguras. Llevan la garantía de los importantes Laboratorios Miles, fabricantes del famoso producto Alka-Seltzer.

Envases de 25, 60 y 120 cápsulas - De venta en todas las farmacias.

RECUERDE QUE HAY 3 CLASES DE VITAMILES



En una Pluma Fuente sólo la punta exacta le da placer de escribir.

AL ALCANCE DE SU BOLSILLO PLUMAS FUENTE COMPLETAS

Esterbrook CAMDEN, NEW JERSEY

MÚSCULOS DE HIERRO NERVIOS DE ACERO

Vigor, fuerzas, poder de resistencia; ojos que brillan; un cerebro claro, despejado; un cuerpo ágil; un estado de ánimo dispuesto a dar frente a cualquier eventualidad...

Suscríbese a MUJER Y HOGAR

LA RADIOEMISORA LA VOZ DE COSTA RICA ES UN SIMBOLO EN LA HISTORIA DE LA RADIO NACIONAL Escúchela en 710 Kc. de 7 a. m. a 1 p.m. y de 4 a 10 p.m. Estudios: Paseo de los Estudiantes TELEFONO 4062 Amando Céspedes Arias, Gerente

FESTEJADO



Don Franklin Monestel Vincenzi

El domingo 24 de los corrientes se festejó en la vecina ciudad de Tres Ríos el estimable joven don Franklin Monestel Vincenzi. Visitador de Escuelas, quien disfruta de amplias simpatías por sus múltiples cualidades de buen amigo y magnífico funcionario.

Bésame y Verás

Novelización de la película de Columbia Pictures del mismo nombre (Continuación)

Corliss Archer era una muchachita soñadora y Lenny y Mildred eran para ella poco menos que Romeo y Julieta. Su felicidad fué, desde aquel momento, el objeto de su vida, y ni siquiera las otras dos vidas que le hizo Earhart y las constantes discusiones con Dexter bastaban para distraerla. Siempre que podía veía a Mildred en la ciudad y un par de meses después, cuando ésta se enteró que iba a tener un hijo, Corliss se prestó a acompañarla a la consulta de un especialista en obstetricia. Pero a la salida acordaron separarse, para no correr peligro de ser vistas juntas en un lugar tan público.

El doctor Fabling había confirmado el estado de Mildred y el entusiasmo de Corliss no tenía paralelo, porque aquel nene sería su sobrino... pero era necesario esperar por lo menos un mes más antes de revelar la noticia a las dos familias que seguían peleadas. Cuando Mildred cumpliera los diez y ocho años

Marta Silva la Ex-Secretaria del Colegio Superior de Señoritas

Por Zoila Margarita.



Las estudiantes que vivimos ávidas de afecto, de comprensión y de estímulo encontramos en la niña Martita, como cariñosamente la llamamos, la consejera, y la prudente secretaria. Jamás dejó de atendernos, nunca escuchamos de sus labios frases de desaliento, a pesar de que cansada por el trabajo tenía que abandonar, para entregarnos un libro,

un cuaderno, a veces el estandarte del Colegio, o un símbolo de la Patria.

Educaba con su palabra suave y discreta, con sus gestos serenos y lograba el milagro de levantar el espíritu. Su ejemplo nos servirá de guía a las que sabemos apreciar las cualidades de las personas que velan por nuestra cultura.

seguramente Lenny la librería del juramento que había hecho y todo se arreglaría. Entre tanto era necesario seguir guardando el secreto.

Cerca de la estación donde debía tomar el omnibus se encontró con Earhart que la invitó a tomar un refresco y Corliss aceptó, contenta de verse libre por un rato de la tensión a que estaba sometida. Mientras charlaba con él y luego, de regreso a su casa, estuvo pensando como le diría aquello a su mamá, porque sabía que ésta no le permitiría salir con el soldado. Sin embargo, si le explicaba que todo había sido una cosa casual quizá.

Las cosas estaban todavía en aquel "quizá" la tarde siguiente cuando Janet entró en la sala para probar un delante que le estaba ha-

ciendo a Corliss. Esta escondió rápidamente las botitas que tejía para el nene de Mildred y se prestó a la prueba, pero un momento después entró Dexter con cara de pocos amigos. El muchacho quería saber donde se había metido Corliss después de su clase de música y la chiquilla, temiendo que la descubrieran, se apresuró a ordenarle que se fuera inmediatamente. Dexter no le hizo el menor caso y se sentó estirando las piernas como dispuesto a esperar. No iba a descubrirla delante de Janet... pero esperaría a que ésta terminara.

Corliss estaba pensando en lo que le diría a Dexter cuando entró Luisa — se apresuró a explicar la muchachita, todavía pensando en otra cosa — Mildred las cogió... — se detuvo, petrificada de haber descubierto a su amiga, pero su mamá la obligó a aclarar lo que había dicho.

—¿Mildred? ¿Estuvo Mildred aquí anoche?

—No... ¡Claro que no! Es que me equivocó de nombre... Quise decir Dexter. — Corliss miraba a Dexter con expresión suplicante, para inducirle a aceptar la culpa una vez más, pero éste estaba demasiado enojado.

—¡No me echas la culpa a mí! Yo no he visto las tijeras.

—¡Corliss! — Janet tenía el tono firme que reservaba para las ocasiones importantes. ¡Estás mintiendo! Dime si Mildred estuvo aquí anoche.

La muchachita sabía que ya no podría retractarse y afirmó con la cabeza. — Tú y papá se habían ido al cine y creí que nadie se enteraría. — Explicó y añadió. — Tú sabes que este pleito es una tontería, mami... Mildred es mi mejor amiga...

Continuará.

Sección de los Niños

La sorpresa de Juanito

Tía Juana había regalado a mamá un pote lleno de dorada miel que sus abejas habían fabricado el verano anterior y de la cual estaba muy orgullosa.

—¿Puedo comer un poco, mamá? — preguntó Jaimito.

—Sí, pero tendrás que esperar a la hora de la merienda — replicó su madre. — En el almuerzo has comido mermelada, para postre tienes pastel, por lo tanto, deberás esperar un poco antes de probar la miel.

Pero Jaimito no podía aguardar. Observó dónde dejaba su madre la miel. Esta fué colocada en la despensa, entre los potes de mermelada y frutas en almíbar.

Jaimito salió a jugar, mas no dejó de pensar en la miel. ¡Sólo quería probarla! ¡Hundir el dedo meñique y ver qué sabor tenía!

Pues bien, cuando una cosa se desea mucho, se acaba siempre encontrando la manera de apoderarse de ella. Así, Jaimito no tardó en dirigirse a la puerta de la cocina.

—¿Dónde estará mamá? — se preguntó, asomando la cabeza por la puerta.

Mamá no estaba allí. En aquel momento estaba en su cuarto poniéndose el traje nuevo. Jaimito entró en la cocina y clavó la vista en la puerta de la despensa. Esta se hallaba cerrada.

Casi sin darse cuenta, sus propias piernas le condujeron a la despensa. Sus manos abrieron la puerta, a pesar de que no dejaba de decirse: "No debo hacerlo. — Está mal".

Entró en la despensa. Levantó la cabeza hacia el estante donde se hallaba la miel. Estaba demasiado alto. No se atrevió a subirse a una silla por miedo a hacer ruido y atraer a su madre.

—Si salgo al jardín y me subo a la caja que hay allí y levanto la ventana, seguramente alcanzaré con la mano la miel — se dijo Jaimito. Así, cerró la puerta y salió de la casa. Una vez en el jardín se encaramó sobre una gran caja colocada cerca de la ventana de la despensa y abrió la ventana.

Jaimito metió la mano por allí, alcanzando sin grandes dificultades el pote de miel. Lo destapó y sin vacilar hundió el dedo en el espeso líquido. ¡Qué bueno era! Volvió a probar la miel... y otra vez... y otra.

Una pequeña abeja acercóse volando y olió la miel. Se alejó un poco y volvió a aproximarse al pote de miel.

—¡Vete de aquí! — exclamó Jaimito, al mismo tiempo que volvía a hundir un dedo en la miel. Estaba a punto de chuparlo, cuando la abeja precipitóse sobre el dedo y a Jaimito le faltó poco para tragarse la abeja.

Se asustó tanto, que quiso golpear a la abeja con el pote de miel, y lo hizo con tan mala suerte que estrelló el pote contra el marco de la ventana, derramando toda la miel sobre su mano y brazo y manchándose, inculso, el sweater.

La abeja voló a informar a sus amigas acerca de la hermosa miel.

Jaimito saltó al suelo, muy asustado por lo que diría a su madre. ¿Debería tirar el pote roto o a la basura? ¿Debería lavarse y no decir nada? Realmente se había portado muy mal.

Pero antes de poder hacer nada de esto, regresó la abeja acompañada de varias docenas de parientes y amigos. Atraídas por el olor de la miel se pusieron a zumbear alegremente alrededor de Jaimito. ¡Miel! ¡Miel! ¡Qué cosa tan buena! Se posaron sobre el brazo del niño y éste las asustó a golpes.

—¡Marchaos! ¡Marchaos! — gritaba. — ¡No os quiero aquí!

Pero las abejas no le comprendían. Jaimito echó a correr por el

jardín, queriendo librarse de las abejas, que le siguieron con alegres zumbidos.

Jaimito volvió a pegarle, pero una pequeña abeja le hundió su aguijón en el pulgar y otra en el cuello. ¡Cómo chilló!

Entró en casa para que su mamá le protegiese, y las abejas entraron detrás de él. Jaimito golpeó con los puños la puerta del vestíbulo y, al fin, entró como una tromba en casa. Su mamá bajó, muy asustada, a oírle hacer tanto ruido.

—¡Me han picado! — lloró Jaimito. Su madre le miró, descubriendo la miel en sus manos.

—No puedes quejarte de haber sido picado, Jaimito — dijo —. Tú has querido probar la miel, y lo mismo les ha ocurrido a las abejas. Por que no han de hacer lo que han hecho? No me das ninguna pena.

La madre de Jaimito le curó las picaduras y le limpió todas las huellas de miel, pero sin decir una sola palabra de que estaba triste por

LOS PAPELOTES

Extrañas flores del cielo que en primavera apatecen con sus corolas diversas que la suave brisa impele.

Barquillas en mar de nubes jugando a la ronda leve, sin más timón ni remero, que el afán de un mozalbete.

Subid, subid a la ronda por la pradera celeste. Buscad en rutas del viento el don que a mi niño alegra.

María Ofelia Huertas

la desgracia ocurrida a su hijito. Este se sentía muy triste y avergonzado.

Ahora acaba de sacar todo el dinero que guardaba en su alcancía y con él comprará esta misma mañana una botella de miel para su madre. Me imagino que no se robará ni una gota de esa miel. No os parece?

Dice Talhula

Estoy contigo, abuelita. Tu nieta no necesita para sentirse dichosa, más que una mínima cosa: estar así quietecita, oyéndote conversar de lo que nadie me habla, de lo que el libro no dice, lo que dice y contradice quien me pretende enseñar.

¿En qué libro has aprendido esas cosas tan profundas que me conmueven el alma? ¿De qué cielo habrás traído ese gesto recogido y esa calma? Me conmueve tu ternura.

Y lo que dice tu voz es la palabra de Dios. No me dejes de enseñar cuanto pudiste aprender; quiero ser una mujer como todas deben ser y lo deben procurar. Más victuosa que erudita. Más aseada que bonita. Más educada que hermosa. Aunque todo lo tendrá, pues conseguirlo sabrá, quien quiera lucir arosa, como en el tallo la rosa que se luce y no se da.

Auristea C. de Jiménez

OCULTEMOS

Es considerado exhibir el estado en que uno se encuentre. Si no podemos combatir la tristeza, aislémosnos, que la tristeza es contagiosa, es desagradable, y con ella sólo logramos alejar a los amigos.

Las penas pasadas, echémoslas a la espalda, para no verlas la cara, y con las presentes luchemos, cuanto no sea posible para vencerlas o para que ellas nos venganzan; pero disimulemos el dolor, escondamos la pobreza, que el hecho de quejarnos no alivia los males, ni nadie se asociará a ellos, ni vendrá en nuestro auxilio para evitarnoslos.

LIMPIEZA DE PLATA

La plata manchada por falta de uso se limpia frotándola con un poco de yeso mate humedecido con amoníaco.

PARA PROTEGER LA MESA DE LA COCINA

Para proteger la mesa de las cacerolas y demás utensilios que van al fuego, tómese un pedazo de cartón y fórrase con hule viejo. Se limpia fácilmente y está siempre listo para usarse.

COMO CONSERVAR LOS HUEVOS FRESCOS

Puede conseguirse el conservar frescos mucho tiempo los huevos de gallina, si se unga la cáscara con aceite o con glicerina.

LAS ESPECIALIDADES Y ARTICULOS "M. V."

Son fabricados por los

Laboratorios MIRÁN - VICTORIA

de San José, C. R.

Estos laboratorios están equipados con máquinas, aparatos e implementos modernos, que aseguran la más perfecta elaboración de los productos farmacéuticos. Además de su dirección técnica, en la cual colaboran personas idóneas, de larga experiencia y eficiencia, intervienen también las condiciones higiénicas y confortables del edificio en que están ubicados.

El lema de estos laboratorios se resume en los requisitos siguientes:

- 1.—Pureza de las drogas y de la materia prima en general, de suerte que responda a los más exigentes ensayos de las farmacopeas, especialmente de la americana.
2.—Seriedad en todas las preparaciones, así sean productos galénicos, reactivos, analíticos, fórmulas magistrales y artículos industriales en general.
3.—Suministro de los precios más económicos, sin menoscabo de la mejor calidad de todo lo que se ofrece al público consumidor.

Los LABORATORIOS MIRAN - VICTORIA significan pues, SERIEDAD, INTEGRIDAD Y EXPERIENCIA

CANADA DRY



Esté segura de quedar mejor con sus amistades sirviendo la sabrosa SUPER COLA Canada Dry, el refresco sano que estimula y satisface. Téngala en su nevera y sirvala bien fría y deliciosa.



CANADA DRY BOTTLING CO. OF COSTA RICA

CALENTADORES ELECTRICOS

Tardan sólo 15 segundos en ponerse al rojo vivo

Son cromados y de manufactura canadiense

PRECIO \$ 25.00 CADA UNO

ALMACEN CLAUSEN

Frente a Riba Hnos.

CANAS

Para labrar, prepare un su mismo caso (o que se la prepare en botellero) esta tintura (miel y azúcar) un cuarto litro de agua, una cucharada de glicerina, una cucharada de bicarbonato de sodio y 5 cucharadas de azúcar. Se agita en la mano y se bebe en la noche del Compendio de Salud. De venta en todas las boticas.

CRUCIGRAMA N° 17

1		2	3	4	5	6	7		8
9	10		11						12
13		14		15				16	
17			18				19		
	20					21			
22							23		24
25				26		27			
28							29		
30			31		32		33		34
			35					36	
		37				38			

HORIZONTAL

- 2. Charca que no suele secarse. (Pl.)
- 9. Antigua lengua de Provenza.
- 11. Parte de un árbol. (Pl.)
- 12. Nota musical.
- 13. Dos.
- 15. Ocre, color.
- 16. Alimento cotidiano.
- 17. Buey sagrado de los antiguos egipcios.
- 19. Producción filiforme que aparece en diversos puntos de la piel.
- 20. Levantar las velas y vergas.
- 21. Vaso de hierro de diversas formas y usos.
- 2. Altar.
- 23. Oca.
- 25. Himeneo (Pl.)
- 27. Lo que no es blanco ni negro.
- 28. Lerra griega.
- 29. Baile andaluz.

VERTICAL

- 30. Letra del alfabeto.
- 31. Etídez del alarato
- 34. Prefijo.
- 35. Torre en lugar alto para registrar el campo.
- 37. Nombre dado a los dioses bienhechores en la mitología escandinava.
- 38. Unico.
- 1. Vaso con pie para beber.
- 3. Terminación verbal.
- 4. Del verbo ir.
- 5. Emir.
- 6. Piedra pomez.
- 7. Pronombre.
- 8. Acerto.
- 10. Especie de gorro antiguo y de diversas formas
- 12. Malo, perverso.
- 14. Del verbo rizar.
- 16. Parte de la flor.
- 18. Sur América (Abrev.)
- 19. Río de Europa.
- 22. Abecedario.
- 24. Región tenebrosa que, según los antiguos, se extendía bajo la tierra, debajo del infierno.
- 26. Áridas.
- 27. Cama para niños (Pl.)
- 31. Aumentativo.
- 32. Prenombre.
- 33. Encargado de cuidar y educar a un niño.
- 35. Naípe.
- 36. Contracción.

S	O	P	O	R	A	P	I	S	
A	R	O	S	B	U	C	A	R	E
L	O	S	C	O	R	A	Z	A	S
A	S	M	E	T	A	L	C	O	
R	C	A	N	A	L	L	S		
C	O	L	A	R	P	O	N		
P	U	R	O	S	M	A	N	I	
A	Ñ	O	S	P	I	N	A	C	
R	A	S	S	E	N	O	Y	O	
S	R	I	N	A	M	E	S		
S	E	N	A	F	E	N	A		

CRUCIGRAMA N° 17

Belleza... para él

No sé si este peinado me queda bien o mal —me dijo una joven amiga—. A mi novio, a mi hermano y a dos o tres amigos les parece que me sienta pésimamente, pero a todas mis amigas les encanta.

—Entonces, está claro, que le queda mal —le contesté—. Porque lo que importa en estos casos es la opinión masculina, y no la femenina....

En realidad, una muchacha desea agradar a su novio o a su esposo, y si no los tiene, a "él", cuando llegue, es decir, a todos los jóvenes, entre los que se esconde al elegido... Y adoptar un peinado o un maquillaje que no gusta a los hombres no es el mejor medio de hacerlo salir del anonimato.

Las mujeres tienen una peligrosa tendencia a arreglarse al gusto de sus amigas, de buscar la aprobación de su propio sexo, eligiendo formas de embellecerse con las que no pueden obtener esa admiración masculina, que por otra parte, tanto anhelan.

También entre los hombres hay

gustos diferentes, pero nos animamos a asegurar que existen varias cosas que todos aborrecen con la misma fuerza: los peinados demasiado complicados, con "montañas" de rелenos mal sostenidos por una redcilla que les recuerda a su tía abuela en el momento de irse a dormir; los labios pintados de un color francamente exagerado, las uñas excesivamente largas, las caras cubiertas de una capa de esmalte mal aplicado y claramente visible, la palidez mortal de unas mejillas, o las que tienen mucho colorote.

Cada mujer que desea agradar a un hombre debería tener muy en cuenta sus preferencias. No es esto su misión, ni un cambio de personalidad, como algunas creen. La ambición de parecer atractivas a todos vive en cada una de nosotras, y bien lógico es que queramos gustar, sobre todo al hombre a quien amamos, procurando ser del tipo de belleza que él prefiere.

CARAVANAS DE LA VIDA

Dichosos los que mueren en su época. Rodeados de sentimiento de cariño de familiares y amistades, los que traspasan la frontera de la vida dejando aunque sea por algunos momentos el sentimiento de su ausencia terrenal, ya que lo natural es que el tiempo ponga el olvido en sus memorias y el filtro de los años borre todo recuerdo hacia ellos.

Dichosos los que en las horas de agonía, tienen afectos que humedescan los labios de la sed quemante y que ungido de pena encomienda a Dios el alma en tránsito hacia la eternidad. —Muchas veces he pensado que hasta para morir se necesita suerte.

Trabajaba yo al lado de aquel noble caballero Mr. John M. Keith, cuando una mañana recibió noticia de la angustiada situación de una dama que sufría miserias en los alrededores de la ciudad, me pidió investigar el caso y llevar algún auxilio que mitigara su pena y angustia. Efectivamente en una desmantelada casucha fuera de los límites de la ciudad acampaba aquella pobre mujer, sin más recursos que los que podía darle vecinos de buen corazón, y algo que algunos familiares le proporcionaban dentro de sus posibilidades económicas. Ella vivía ahí sola, amparaba a un niño de la vecindad que le hacía los mandados, y le traía el mal alimento de una casa vecina, mi visita le extrañó y más los deseos del señor Keith de preocuparse por su situación, tan penosa y miserable.

Con su venia y acogidos a la generosidad también de don Jaime G. Bennett, dispusimos trasladarle al Hospicio de Incurables, en donde se le acondicionó una estancia cómoda dentro de las posibilidades disponibles, doña Emilia Calvo de Pérez Zedón, Directora del establecimiento le acogió con simpatía y cariño, se le proporcionó ropas, se le dió comodidad instalándose con comodidad. Mr. Keith le señaló una pensión de \$ 25.00 mensuales para los gastos o caprichos que pudiera desear, don Jaime se interesó también por su comodidad y bienestar.

Noche del 14 de Setiembre, víspera de la independencia, alegría social con un baile de gala en el Teatro Nacional, en donde tuve la sorpresa de ver entregadas a la alegría al nieto y las sobrinas...

Dichosos los que mueren en su época, rodeados de sentimientos de cariño, de familiares y amistades. Aunque ya el modernismo borró los sentimentalismos, los hijos bailan la muerte de sus padres antes del mes, vestidos de luto asisten a los cines y toman participación en toda las actividades de alegría.

Aquella anciana, no tenía más afectos familiares que un nieto, pero que tenía la obligación de su hogar, algunos sobrinos un poco desafectos a ella, le veían allá de tarde en tarde. Ella había figurado en la sociedad de 1870 a 1890, vió con pena desaparecer a sus padres, hermanos, es poso e hijos, quedaba como última sobreviviente de aquella generación de su familia, también el correr del tiempo le había privado de las amistades íntimas de su sociabilidad y se encontraba aislada de estos afectos que dan aliento en la existencia.

En el Hospicio encontró tranquilidad, buen trato, pronto se relacionó con las demás asiladas, a quienes trato de servir con manifiesta caridad, con la pensión otorgada por Mr Keith, se pagaba la leche y el huevo extra de su alimentación, don Jaime le obsequiaba todos los meses alguna botella de vino, galletas, y alguna otra golosina.

Su nieto y sus sobrinos llegaron alguna vez de paseo a verle, quizá en su permanencia de dos años en el establecimiento llegaron tres veces, "con las manos vacías" únicamente a verle, y fueron estas visitas de intensa emoción para ella.

Un día a principios del mes de Setiembre, se me avisó que nuestra anciana estaba enferma, fui a su lado y le encontré moribunda, apenas si me reconoció, inmediatamente di aviso a su nieto y sobrinos, de ellos solamente una de sus sobrinas atendió mi llamamiento, fue a su lado, se interesó en que se le dieran los auxilios de la fé, y estubo a su lado

MATRIMONIO DE AMOR

En el verdadero amor hay y debe haber dos elementos: atracción física y alta estimación moral; sin una o sin otra, comprometerse en una aventura amorosa es locura y predestinación de segura infelicidad. El matrimonio, estado perfecto, cumbre de la humana felicidad cuando es matrimonio verdadero, es infierno en vida cuando se desacierta en él. ¡Guardad vuestro amor para vuestra felicidad, y esperad con paciencia y reverencia, no malgastando el tesoro en aventuras vanas! Buscad un hombre, y encontraréis un hombre; pero que encuentre: él en vosotras una mujer, porque la vida que habéis de andar

El arte de conducir a los hombres no es más que el arte de asociar sus ideas.—Retz (el cardenal de).

La hipocresía no es una pasión, sino la careta de todas las pasiones.—Massias.

La desigualdad de clases y de riquezas, produce la armonía en el orden social, como la producen en la música la combinación de sonidos diferentes.—

En la mayor parte de los hombres, el amor de la justicia no es más que el miedo de sufrir la injusticia.—La Rochefoucauld.

Gregorio Martínez Sierra.

MUCHAS PERSONAS NO SE DAN CUENTA

Muchas personas no se dan cuenta de la gran importancia del hierro en la sangre. Nuestra sangre tiene que ser rica, roja, pura. Tiene que contener suficiente cantidad de hierro hemoglobina. Todos necesitamos hierro en nuestra sangre. Lo necesitan los niños débiles y pálidos; lo necesitan los jóvenes de ambos sexos en la época de su desarrollo; lo necesitan toda mujer que va a ser madre para traer al mundo un niño fuerte y saludable; lo necesita la mujer que ha sido madre para reponer su vigor y fuerzas; lo necesita el hombre de mediana edad para reponer su desgaste físico y mental; lo necesitan los convalecientes. Todos ellos necesitan NUX-Y-FIERRO, el tónico más compuesto de hierro, hemoglobina glicerosfosfatos. Elaborado en forma de pastillas, fáciles de tragar y recomendado por los señores médicos. Ya es hora de darnos cuenta de la importancia del hierro en la sangre. Todas las boticas venden el NUX-Y-FIERRO.

El aceite de hígado de bacalao me hace crecer... pero dénmelo en la Emulsión de Scott



Los niños toman lo que les gusta... y en la agradable EMULSION DE SCOTT toman, sin darse cuenta, aceite de hígado de bacalao de Noruega, de la mejor calidad y muy fácil de digerir.

Déle EMULSION DE SCOTT a sus bebés y a los mayorcitos, niñas o niños—durante el crecimiento. Es tónico óptimo; medicina y alimento a la vez—y rico en vitaminas!

Obtenga la legítima

EMULSION de SCOTT

Guillermo Tristán F.

Acabamos de recibir

- Leche en Polvo NIDO
- Leche en Polvo KRAFT
- LACTOGENO
- Sopas de Pollo
- Papel CARNICERO
- Galletas de Soda "National"
- Libretas para Apuntes
- Lona para manteados

La Famosa Pintura a base de D. D. T.

Y muchos otros artículos para vender a los precios más bajos de plaza

Almacén Malavasi Ltda.

TELEFONO 5587 - SAN JOSE - APARTADO 1961

Estreñimiento o estitiquez



DOLOR de cabeza, dolor de estómago, son síntomas peligrosos que hay que combatir a tiempo. Dos cucharaditas de Sal Uvina en la mañana hacen prodigios. Las úlceras, el cáncer, la apendicitis y otras enfermedades, son causadas por el estreñimiento o estitiquez. La Sal Uvina combate el mal a tiempo.



DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS

Y es tan rico tomarse medio vaso de jugo de naranja con dos cucharaditas de la excelente

Sal Uvina

LABORATORIOS BOTICA FRANCESA - Fundada en 1868